

**四川災情嚴峻，傷亡無數**  
**盼各界攜手同心，助災民渡過難關，重建家園**

四川地震災情嚴重，數以萬計同胞正處於困境，為向災民提供緊急援助及進行災後重建的工作，現呼籲各界伸出援手，慷慨解囊，幫助災民渡過難關，重建家園。

善長可透過以下方式捐款：—

- 以「香港明愛」抬頭的支票（背面註明「為四川地震災民」），寄交香港堅道二號明愛大廈 830 室會計部
- 直接存入中國工商銀行（亞洲）之賬號 721-010-001606，戶口名稱為「香港明愛」。
- 信用卡(可傳真至 2523-0438)                       Visa                       Master

信用咭號碼：\_\_\_\_\_ 有效日期至：\_\_\_\_\_

持咭人姓名：\_\_\_\_\_ 持咭人簽署：\_\_\_\_\_

[ 如因傳真機故障而需再次傳送，請註明“第二次傳送” ]

這項艱巨而持久的工程實在需要你的支持。捐款者如需收據為扣稅用途，請附姓名及地址。謝謝！

查詢：香港明愛傳訊統籌主任黃綺雯小姐(電話 3589-2514)